

3. 河東町の位置とアクセス Location and Direction

河東町は、南が会津若松市、東が猪苗代町、北が塩川町と磐梯町、西が湯川村ととなりあっています。

The town's immediate neighbors are the Aizu-Wakamatsu-city to the south, the Inawashiro-town to the east, the Shiokawa-town and the Bandai-town to the north, and the Yugawa-village to the west.

会津盆地の東部にあり、猪苗代湖から流れ出る日橋川の南岸に位置しています。

It is on the east side of the Aizu basin, and is located on the south side of the Nippashi River, which flows from Lake Inawashiro.

猪苗代湖は面積100平方キロメートルほどの大きな湖です。

Lake Inawashiro is quite large (approximately 100 square kilometers).

北東には、標高1,819メートルの磐梯山を望むことができます。

Mt. Bandai is visible to the northeast. It is 1,819 meters high.

夏の猪苗代湖ではマリンスポーツやキャンプを楽しむことができます。また冬の磐梯山ではスキーを楽しめます。猪苗代湖と磐梯山の自然を楽しむために遠くからもたくさんの人々が訪れます。

Outdoor activities in and around Kawahigashi, such as water sports, camping at Lake Inawashiro and skiing on Mt. Bandai, are enjoyed by people throughout Japan.

河東町までのアクセスは電車と自動車と2つの方法があります。

There are 2 ways to access the Kawahigashi-town. One is by train and the other by car.

海外からは、飛行機で成田の東京国際空港に到着します。成田から京成電車で上野駅まで1時間くらいでつきます。上野駅から東北新幹線に乗り郡山まで1時間半くらいです。郡山駅から磐越西線に乗り換え、広田駅または東長原駅まで1時間半くらいでつきます。

From the Tokyo International Airport in the Narita-city, take the Keisei Line from Narita to Ueno (about 1 hour), then the Tohoku Shinkansen to Koriyama (about 1.5 hours), and finally the Banetsu-Saisen Line to the Hirota Station or the Higashi-Nagahara Station (about 1.5 hours).

成田の東京国際空港から河東町まで電車で4時間くらいです。

It takes about 4 hours from the Tokyo International Airport to the Kawahigashi-town by train.

自動車では、東京から東北自動車道にはいり、郡山まで3時間半ほど乗ります。

By car from Tokyo, take the Tohoku Expressway to the Koriyama-city (about 3.5 hours).

郡山市から磐越自動車道に入り、30分程度で磐梯河東インターチェンジでおります。

From the Koriyama-city, take the Ban-Etsu Expressway and get off at the Bandai-Kawahigashi Interchange (about 30 minutes).

